



# Estamos trabajando en su vecindario.

Reemplazo de la cañería de gas de PSE&G

**PSE&G está acelerando la modernización de sus cañerías antiguas de gas con el fin de asegurar que el servicio público continúe apoyando un sistema de gas seguro, limpio y fiable en el futuro.**

Bajo un programa de \$905 millones, PSE&G reemplazará 510 millas de hierro fundido y acero sin protección de la red y 38.000 líneas de servicio durante tres años.

Los conductos principales y servicios serán reemplazados con una tubería fuerte de plástico durable y/o acero revestido, que son mucho menos propensos a fugas y escapes de gas metano. Los nuevos sistemas de presión elevada también permiten la instalación de válvulas de exceso de flujo que reducen drásticamente el flujo de gas en caso de que una línea de servicio se dañe, y proveen mejor apoyo para el uso de aparatos de alta eficiencia.

- Si el trabajo se hiciera frente a su propiedad, se le notificará con anticipación por teléfono, correo electrónico y avisos colgantes en la puerta.
- El trabajo se realizará de 7 a.m. a 8 p.m. de lunes a sábado, permitiendo las condiciones.
- Las cuadrillas cavarán zanjas, principalmente en las superficies de las calles, y colocarán nueva tubería de cuadra en cuadra. Habrán cierres y desvíos del tránsito a corto plazo durante la construcción. La policía local estará en la escena para dirigir el tráfico peatonal y de vehículos.
- PSE&G tal vez tendrán que excavar en las propiedades para actualizar las líneas de servicio de gas. Cualquier disturbio se corregirá cuando se haya completado el trabajo de la línea de servicio. Se repararán áreas de césped. Aberturas en el hormigón o asfalto se repararán temporalmente hasta que los trabajos finales de restauración puedan ser programados.
- Una vez la red de gas se actualice, PSE&G tendrá que tener acceso a los hogares o negocios para conectar la línea de servicio y medidor a la red nueva. Nos comunicaremos con los clientes para programar una fecha y hora para hacer este trabajo. Los clientes estarán sin gas durante unas 4 horas, mientras que PSE&G reconecta las líneas de servicio y medidores.
- PSE&G reparará la calles con pavimento temporal hasta que la tierra se asiente. Esto toma unos 45 a 90 días, dependiendo de las condiciones climáticas y del suelo. Entonces, PSE&G restaurará las carreteras con pavimento permanente de acuerdo con los requisitos de pavimentación y ordenanzas municipales.

Como carreteras y puentes antiguos, toda infraestructura tiene que mantenerse – y eventualmente reemplazarse – para mantener la seguridad e integridad del sistema. La infraestructura de gas no es diferente. Agradecemos su paciencia y cooperación a medida que completamos estas mejoras importantes a nuestro sistema de gas.

**SÍGANOS**

Facebook.com/pseg  
Twitter.com/psegdelivers  
Twitter.com/psegnews  
Energizepseg.com  
LinkedIn.com/company/pseg





# PREGUNTAS FRECUENTES

## Reemplazo de la red de gas de PSE&G

Public Service Electric & Gas (PSE&G) está acelerando el reemplazo de sus cañerías antiguas de gas con el fin de asegurar que el servicio público continúe apoyando un sistema de gas seguro, limpio y fiable en el futuro. A continuación se presentan algunas preguntas frecuentes acerca de las actualizaciones de las líneas de gas que se están efectuando en su pueblo.

### ¿Qué estará haciendo PSE&G?

Reemplazaremos la cañería de gas y líneas de servicio viejas con tubería fuerte de plástico durable y/o de acero revestido, que es mucho menos propensos a tener fugas y escape de gas metano. Cavaremos zanjas, mayormente en la superficie de las calles, y colocaremos nueva tubería de cuadra en cuadra. Al final de cada día, rellenaremos la calle para que sean transitable. Tenemos que dejar que las trincheras de trabajo se asienten 45 a 90 días antes de que podamos volver a hacer la repavimentación permanente.

### ¿Cuándo y dónde se llevará a cabo el trabajo?

Se les notificará a los clientes por teléfono, correo y avisos colgantes en la puerta cuando estemos haciendo el trabajo en su área, y con los horarios indicando donde el trabajo se llevará a cabo – calle por calle – será publicado en nuestro sitio web.

### ¿Van a reemplazar mi medidor?

En la mayoría de los casos, no. Sin embargo, tal vez se reemplazará su medidor de gas dependiendo de la edad o condición, y pudiera ser reubicado al exterior de su edificio si actualmente se encuentra en el interior.

### ¿Necesitarán acceso a mi casa?

Sí. Una vez que la red de gas se ha actualizado, PSE&G tendrán que entrar a los hogares o negocios para conectar la línea de servicio y el medidor a la red. Nos pondremos en contacto con usted para fijar una fecha y hora para hacer este trabajo.

### ¿Tengo que estar en casa cuando se conecta mi medidor y línea de servicio?

Alguien mayor de 18 años tiene que estar en casa mientras hacemos el trabajo de conexión del servicio.

### ¿Se interrumpirá mi servicio de gas natural?

Los clientes estará sin gas por unos 4 horas mientras PSE&G esté reconectando la línea de servicio y el medidor.

### ¿Se cerraran calles?

Habrán cierres y desvíos del tráfico a corto plazo durante la construcción. La policía local estará en la escena para dirigir el transito de vehículos y peatones.

### ¿Durante qué horas trabajarán los obreros?

El trabajo se llevará a cabo de lunes a sábado entre las horas de 7 a.m.-8 p.m., permitiendo las condiciones.

### ¿Tendré acceso a la entrada de mi casa y propiedad durante este trabajo?

Sí. Usted tendrá acceso. En caso de que fuera necesario bloquear temporalmente la entrada durante la construcción, PSE&G se comunicará con usted antes de la construcción para coordinar el acceso.

### ¿Habrá algún impacto a mi césped o la propiedad?

Puede ser que PSE&G tenga que excavar en su propiedad para actualizar la línea de servicio. Cualquier disturbio se corregirá cuando se haya completado el trabajo de la línea de servicio. Se repararán áreas de césped. Aberturas en el hormigón o asfalto se repararán temporalmente hasta que la restauración final pueda ser programada.

### ¿Cuál es el proceso para restaurar las calles?

PSE&G repara las calles con pavimento temporal hasta que la tierra se asiente. Esto toma unos 45 a 90 días, dependiendo de las condiciones climáticas y del suelo. Entonces, restauraremos las calles con pavimento permanente de acuerdo con los requisitos de pavimentación y ordenanzas municipales.

### ¿Es peligroso este trabajo?

La seguridad es de máxima prioridad para PSE&G. PSE&G, junto con sus contratistas calificados, tomarán todas las medidas posibles para garantizar la seguridad del público y de nuestros obreros mientras completamos el trabajo. Las cuadrillas usaran protección de la zona de trabajo, incluyendo conos de tráfico, letreros de trabajo, y barreras para asegurar que el trabajo se realice de manera segura.

### ¿Es este trabajo lo mismo que *Energy Strong*?

El trabajo de reemplazar la red de gas es lo mismo. El trabajo de *Energía Strong* se concentró específicamente en los reemplazos en áreas propensas a las inundaciones. Esta labor de reemplazar la infraestructura de gas está enfocado en acelerar el reemplazo de las tuberías de gas antiguos de hierro fundido y de acero sin protección.

### ¿A quién puedo contactar con preguntas o para obtener más información?

Cuando comience el trabajo, un horario del trabajo en su pueblo estará disponible en nuestro sitio web en [www.pseg.com/gaswork](http://www.pseg.com/gaswork). Mientras que estamos haciendo el trabajo en su vecindario, no tenga reparos en hablar con el supervisor en el sitio de trabajo.

SÍGANOS

Facebook.com/pseg  
Twitter.com/psegdelivers  
Twitter.com/psegnews  
Energizepseg.com  
Linkedin.com/company/pseg

